

(ارتقا) نك - تايول و طشره
ایچون بر سنه لك آبونسی ۳۲
غروشد. پوسته بولی مقبولدر .
مصالحی بالجله ارباب قبه آچیقدر . هر الی قلم
طوتان یازده ییلیر . مرکری باب عالی
جاده سنده « معلومات » اداره خانه سیدر .

Journal illustré IRTIKA

ارتقا

ادبیات . فنون عسکریه و بحریه .
وتاریخ و تجارت و زراعت و صنایع
ومعارف و امور نافعه و اکلیلی فقراندن
ماحت مصور جریده در . هر نوع خصوصیات
ایچون غزته نك مدیری طاهر بکه مراجهت اولنور

Bureaux: 40, rue de la Sublime-Porte,
(Imprimerie Tahir bey) Stamboul.

نسخه سی : ۲۰ پاره یه در

شمذیلک جمعه کونلری نشر اولنور

نسخه سی : ۲۰ پاره یه در

کوکیک حکایه لر

لانه منکسر

— صاحبکری اوله قیور مایلدک کانه، لاف ایدمک نظر لر اونلر آراسنده طاقیلوب قالمالی ایدی .

— بویه چرکیمی ؟

— سیاه بجهنمک مایوس رنکی آلتنده صاری صاحب عادتاً آغلار . دها ایجه بجهنمک بوقی ؟

— کول رنکی جارمله بجهمی کییم می ؟

— چهردک بوال رنکی اورته جک یازیق دگی ؟

— بوکون سن بی کیدیر .

— کوزلرک اطرافدکی سورمه آژ کربیکارک اوقدر سیاه، اوقدر سیاه اولمکی آراسندن اوجان نظرلرک سیاهلرک نورمخورینه بکرمسون . باقیلرکده کی روحانیلرک، سوز کونلرکی حضورنده کوللرده پرستش جیغیلنقلری او یاندیرسون .

— بکی ! کل ، یاقلاش ، دهاکل . کوزلرله سورمه بیده سن سور . بوکون سن بی سوسله . بن کوزلرکی قاییم . سن ایستد یکت کی سوسله ، کیدیر . بی برلوحه کی ترسیم ایت . ذوق سلیمکی کوسر .

مهربان کوزلرکی قایمیش ، قوجه سینه کوللرک تسلیم وجود ایشمدی . نریمان سرمه دانی آتسه آلدی . تترهین آلرله کاه کربیکلرکی آچیدرله ، لشیله یاقان اومای کوزلرک اطرافه برهاله سیاه چکدی .

— بوکوزلر ایستدیکم کی باقه - سنی بیلیورلری ؟

— اوله ایسته طور ! کوزلرک ایچنه باقهیم، آلرکی آووجلرک ایچنه قوی . بویه . اوخ ! ایسته بویه . کوزلرکی کوزلرمله اویم باقه سنی بیلیورمی ؟

نریمانک حارومغشی برغیان دمک تکمیل وجودنده فورانی باشی آتشلر ایچنده بر اقدی . دیزلری تیرتیور، آلری تیرتیور دوداقلری تیرتیوردی واکتیرا ایراد ایتدیکی :

— آرککارک قادیلر حضورنده آغوشلری آجیایر . جیچکارک کونیه قارش ی باراقلری آجیلدیگی کی . . .

سوزلرله قاریسنی در آغوش ایتدی . ومهربانک قیوریک صاحبکریک ظلام ذرنی ایچنده نریمانک کوزلرندن جاقان تیرله شمشکار حرارتلی ایزلر بر اقباقه ، قاریسک صدقکون آکسه - سنده طاقیلرله دوداقلری بر طاطلی میوه برکی غمخور لنداز شایر تیرلرله تن شیرین ومنوردن غیغیلاچی ، اوانسانی بر دقیقه ایچون آجی آجی یاقوب ، صوکره طاتی آتشی سرتاپا

وجوده یایله یایله بوتون سیکلری قیران ، قیوران ، بایلتان . مدید بوسلر طوبلامغه باشلادی .

بودقیقه سکران ایچنده مهربان « صاحبکری بوتون طاغندک ، بودرله می اوجورندک » آواز سیهل صیریلدی چیقدی .

— اوخ ! بودقیقه نه کوزلرین ! ..

— هر زمان .. دگی می ؟

— ایسترمک اوده کی کوزلرکی ، شعر - یکنی زقاقدهده محافظه ایدم . دنلواز و ذکی آیاقلرکله قالدیرملری اوقشادینگ وقت

— بن یالکر سنک کوزلرکک ، سنک شعرک اولمق ایسترم .

— یوق . اوقدر خودکامک سنی زقاقده کوزلر ، بوک کوزل مخلوق نریمانک قاریسیدر بختیار آدم ، مسعود قافی دیسونلر . بواجیجک صدفی بن ، بوکک ساقسیمی سینه بن اولدینگ فیصلدانسین .

خیر فیصلدانسین . حتی اوقدر فیصلدا - نمسین که ایسته سنی اوشرفدن محروم ایتک ایچون بوکون جیمیه جیم . بوکون آلکله اکل ایتدیکک سوسلرم سینه قارشیکده طاغیاسین ، سن ده جیمه . بن ده سنی کیندیریم بویون باغکی آلمه باغلایم . بیلرکی آلمه قیوریم . سکا طاقی ، قومرو حکایه لری سولهیم .

— بن سنک اکنه می ، کره می ایسته یورم سنی . مثلاً معدن بولنده کررکن کورینج ، آه بو کوزل قادین ، بریری بکزیور ، انک ایزنی تعقیب ایدیم . سنی قاجیر جیمه شم اوجورده جیمه شم کی جارینتیلرله ، اذینتیلرله کزنی هجرانلر ، عذابلر چکدرک ، محروم امل ، شوریده سودا تمالیکه پیشکدن آریلیم . صوکره سن بن اول . مرارت تحسیرک خللاوت وصالی بویه طامش بولیم . ویاشادیم اکلایم .

— اوت بیامیورم .. صوص بیلیورم !

بو « صوص » ، مهربانک بو دانلار ، بوسلر آلتده کیزلهدیکی بوتون بر فلاکی قوجه سنی نریمانک اکلایق ایسترنک دوکدکی بر دامله یاشدی . او بویه او بویه او بویه پنهلشمش یاناقلرله ، اوقشانه اوقشانه دور توله لک ، ایتیلرک سیره کیمه نکه نه میک اوله جغنی کشف ایدیو - ردی . . . قوجه سنک کوزلری شیمدی بر صاعقه شعاعیه بارلایه رق اوکا دییوردی که :

« خایر ، بورورکن سینه ک وجودکدن ایلری کیملی : روحک سینه کک اوستنده جیرینیز کی ، اوجق ایستر کی یوروملی . حمرأ خاتمک یورویوشی . بوتون عشوه ، دقت ایتمیورمیسین ؟ . . . »

اوت ! سینه حمرأ نه اوقیز . قوجه سنک لسانندن هر کون ، هر کیجه برصورتله فیزالایان

بو قیویاجم هر دفعه باشقه اشکنجه لرله قیو - ریلدرق مهربانک فلکبکهنه صاریایور .

— عربه حاضر . بلکه بولده بری بریزه بصادف ایدر .

دیساکلوس بو آقشام غلبه لکدر .

مهربان خانم ، ولایات شاهانه دن برینه منسوب اون سندن بری استانبوله نقل مکان

ایدن ، غایت زنکین بر عالمک بکانه قیزی ایدی . پدربنک زرتوق بک آز زمان ایچنده استانبولک کبارعلی آراسنده کندیسندن غبطه وسر زاشلرله بحث ایدیر ایدیر ترویج ایچون بر جوق نامزدلرله آنکین خولیلر ابراه ایدن مهربانک بر جوق سنه اول اکسزین نریمان

بکله ازدواجی خیلی قیل و قالی . موجب اولمشدی اوکون شرکتک کلر بکینه اوغرایان و پورلری بکدیکرلرلرند فضل . معلومات المی ایستنه سیرجی قادیلرله طولمشدی . او بجهنیه کوندن بد ایه ایکی آی بوتون بو دوکونک داراق ، شمشعه سنی استانبولک کیده حرملری آراسنده مبالغه لرله جالقانه قاپاره پایله رق یاشادی . نروت واصلتک بوصورتله امتزاجی آل یارلاق برازدواج اوله رق قبول ایدلشدی .

بوکوند بحث ایتک ایچون کندیلرلرند اوصافیز بقیمز بر هوس بولان متحسین خاتمرک نعلانی شوقنراقده قرار قییلوردی :

— فقط دها کاین بر بیک ، کوکی بر جوجق ، مهربانک پدری استانبولده رلشمکه قرار ویردکن صوکره یالکر نمایش پرست بعض ولایت اهل السنجه کوریلن تجربه سیز بر استعجال ایه قیزینه مکمل بر تحصیل و تربیه ویرمک تالاشته دوشورک قوناغنه آلمان مره بیلری ایتالیان موسیقی استادلری ، فرانسه معلملری اوشوشدردی . مه بان بوهای هوی تلاش دغدغه آراسنده عصی بر ذکا ایه اوزیش یاشنه قدر اوزرندن ولایتک بر دفع کشف رکودیت ومنزوتی آتدرق شوخ وشاطر بر شهرلی قیز ایجه لکیله کوردیکی کورشدیکی نونهالان اصالت رفیقهلرینک آراسنده بر موقع ممتاز اشتغال ایتکه باشلادی برصبرده ازدواجی وقوعبولدی .

مهربان بوکون بوتونزهک نمایشیه ستره چالشیدینی درین بر افعال مایوسک مرارت نهایتیه بویوک اطمینک جاملر آراسنده کی بموشاق تونلی بوللری اوستنده عربنک اوکنده باشلری برطور نخوتله صالایه رق یورویان بر جفت ایری مجاریسیرینک رفقا ، وزوندن متحصل طنطنه مطردینی دالغین دیکارکن کوزلرینک اوکنده بوتون بونوازشلر ، نعمتلر ، کبار - لقلرله آجیلان کلرک انصافسز دیکنلری اونک روحی اغییدییوردی . دیساکلوس بولنده عربجه املرک آراسنده شاهه طر زنده

انشا اولمش برتیره کوشاک اوکندن بچرکن شیمدی بقدر عربده کندیسته توجیه خطاب ایتین قائم والدی سیاه ایری قاشلریقی قالدیردی برنظر مستهزی ایه مهربانه : « باق ، دیدی ، قرا و حراسکا سله دیور - لردی . » و عربجه بی طور مه سنی اشارت ایتدی .

شیمدی بویکی تازه ، اکسزین قفسلر - یسک قاریسی آجیلورن بر جفت قاناریا شاقراقاقیلرله جیرینه رق ، سوزوله رک ، سکدرک ، قوشه رق کوشاک دمبر پاره قلی قابوسندن جیغوب عربنک یاشنه کلدیلر . ومهربانک قائم والد - سندن مساعده استحصال ایچون لطیفلرله ایجاد ایدوب قرا کوله کوله « والله اقدیم بوقشام قاینانی کلبدن قورتارمق ایسته یورز » فریادیه مهربانی هان زورله ، یارم ساعت قدر ، شوراده باغچه ده قانا بکله اوستنده ، کلکی کچی سیر ایتک بهانه سیه چکدیلر ، آلدیلر . قائم والدیسی ناچار براتسام ظریف نزا کتله مساعده ایدرکن حمرأ هم اوقدر اکلاتیلرله جق شیلرمر وارک دییوردی .

مهربان قرا ایه حمرانک ، بویکی همشیره نک آراسنده بولمقدن بر عذاب مزعج حس ایدیور و عسرت تنفسه اوغرامش برخسته اذینیه کندیسند لاقیردی سوبلرک ایچون اقتدارک ، پوره کینک جارینتیلرله آزالدیغنی دو ییوردی . شیمدی حمرأ مهربانک سوسی ، برنکاه سریع تنقید ایه ، سوزدرک :

— قاردش بویکی ماتوک می ؟ بیلیم که فس رنکی ماتسوبادیرمق زده دن خاطر که کلیر .

— بوی بک ایستدی . ادرق ایکسی دطایانه مدیلر . قهقهه لرله کولرکن :

— او ! بکک حسن طبیعتده دیه جک بولماز ، شیمدی بورادن کیدی . سوله سه کرده فسنی اوقدر قاشلرینک اوسته ایدیرمه . بوسره ده نریمان عرب سیهل کییوردی . عرب سنی طور درمق ایستدی جرأت ایدمدی . زوجه سیه حمرأ وهمشیره سیه اقربالقندن استفاده ایه یالکرینه کیتک ایستمشدی . نریمانک اظهار ایلهدیکی بوتردد وتلاشه قارش کوشاک باغچه سندن فیزالایان قهقهه لر ، اوزار قلاشمقده اولان نریمانک قوناغنه قدرکدی . شیمدی قیرایشیورلر و علاوه ایدیورلردی که :

— بچرکمز . اه ایچون بچرکمز .

یانزه کلک ایستدی باقه ک آ ، احتمالی یوق . قرار ویرمدمدی .

— مابعدی وار —

احمد حکمت

